

Minister of Industry,
Science and Technology and
Minister for International Trade



Ministre de l'Industrie, des
Sciences et de la Technologie et
ministre du Commerce extérieur

Dept. of External Affairs
Des Affaires extérieures
OTTAWA

News Release Communiqué

N° 212

OCT 3 1991

Le 30 septembre 1991

RETURN TO DEPARTMENTAL LIBRARY
RETOURNER A LA BIBLIOTHEQUE DU MINISTERE

LE MINISTRE ACCUEILLE L'AMBASSADEUR D'ARABIE SAOUDITE ET LES DÉLÉGUÉS À LA RÉUNION DE LA COMMISSION ÉCONOMIQUE MIXTE CANADA-ARABIE SAOUDITE, DU 1^{ER} AU 3 OCTOBRE

L'honorable Michael H. Wilson, ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie et ministre du Commerce extérieur, a annoncé aujourd'hui que la sixième réunion plénière de la Commission économique mixte Canada-Arabie saoudite aura lieu à Ottawa du 1^{er} au 3 octobre.

«Je suis heureux d'accueillir Son Excellence Mohamed Ma'Mou Kurdi, qui dirigera la délégation de l'Arabie saoudite, ainsi que tous les délégués dont les Canadiens et les Saoudiens membres du groupe commercial consultatif, que je rencontrerai, a déclaré M. Wilson. Le rôle joué par le Canada dans la crise du Golfe a renforcé nos relations avec l'Arabie saoudite et les autres pays de la région. Dans le contexte actuel, il est important selon moi de souligner que la Commission économique mixte a réussi, depuis six ans, à resserrer les liens entre le Canada et l'Arabie saoudite».

La Commission économique mixte (CEM) a été créée en 1976 par le Canada et l'Arabie saoudite. Elle a pour but de favoriser et de faciliter la coopération économique et technique entre les deux pays dans des secteurs choisis d'un commun accord. La Commission encourage les entreprises canadiennes souhaitant profiter de possibilités commerciales en Arabie saoudite à trouver des partenaires saoudiens. En outre, elle s'emploie à faire connaître aux Saoudiens la technologie ainsi que les biens et services offerts par le Canada.

Des représentants du secteur privé et des hauts fonctionnaires des gouvernements canadien et saoudien se

rencontrent au moins une fois tous les dix-huit mois sous l'égide de la CEM. La dernière rencontre a eu lieu à Riyad en février 1989.

«Dans les deux prochains jours, nos discussions porteront principalement sur l'évolution récente des relations commerciales entre le Canada et l'Arabie saoudite. Des comités se pencheront sur des questions d'intérêt commun dans les domaines des télécommunications, des mines, de la cartographie, des levés et de la télédétection, du transport, de l'enseignement, de la formation et des services de santé», a ajouté le Ministre. (Une liste des membres canadiens et saoudiens du groupe commercial consultatif qui rencontreront le Ministre est annexée au présent communiqué.)

L'Arabie saoudite a toujours été un des partenaires commerciaux les plus dynamiques du Canada au Moyen-Orient. La valeur des échanges commerciaux entre le Canada et l'Arabie saoudite a atteint plus de 1,1 milliard de dollars en 1990. L'an dernier, le Canada a exporté en Arabie saoudite pour 273 millions de dollars, soit surtout de l'orge, du papier, des produits de télécommunication et des composantes électriques. En outre, le Canada a fourni des services évalués à plus de 200 millions de dollars. La même année, les importations - principalement du pétrole brut - ont atteint leur plus haut niveau depuis 1982, augmentant d'environ 250 p. 100 pour atteindre 634 millions de dollars.

-30-

Pour de plus amples renseignements, les représentants des médias peuvent communiquer avec le :

Service des relations avec les médias
Affaires extérieures et Commerce extérieur Canada
(613) 995-1874

**GROUPE COMMERCIAL CONSULTATIF
COMMISSION ÉCONOMIQUE MIXTE CANADA-ARABIE SAOUDITE
Le 3 octobre 1991**

MEMBRES CANADIENS

M. Brian Tickle
Président-directeur général
BELL CANADA INTERNATIONAL INC.
1 Nicholas Street, Suite 800
Ottawa (Ontario)
K1N 9M1
Téléphone : 613-563-1811
Télécopieur : 613-563-8060

M. Jack McOuat
Président
WATTS, GRIFFIS AND MCOUAT LTD.
8 King Street East, Pièce 400
Toronto (Ontario)
M5C 1B5
Téléphone : 416-364-6244
Télécopieur : 416-864-1675

M. William Meyer
Président
TECK EXPLORATION LTD.
1199 West Hastings Street
Vancouver (C.-B.)
V6E 2K5
Téléphone : 604-687-1117
Télécopieur : 604-687-6100

M. Lambert Toupin
Président
CONSEIL CANADIEN CANADO-ARABE
55, rue Metcalfe, pièce 1160
Ottawa (Ontario)
K1P 6N4
Téléphone : 514-397-7400
Télécopieur : 514-397-7600

M. Hugh J. Mullington
Président-directeur général
CORPORATION COMMERCIALE CANADIENNE
50, rue O'Connor, 11^e étage
Ottawa (Ontario)
K1A 0S6
Téléphone : 613-995-0665
Télécopieur : 613-992-2134

M. William Peel
Directeur général
Division du diesel
GENERAL MOTORS DU CANADA LTÉE
C.P. 5160
London (Ontario)
N6A 4N5
Téléphone : 519-452-5222
Télécopieur : 519-452-5332

M. Brian Moss
Président
BOMBARDIER INC.
Division Canadair Challenger
C.P. 6087, Succursale A
Montréal (Québec)
H3C 3G9
Téléphone : 514-744-1511
Télécopieur : 514-744-6586

M. David Pattenden
Président du Conseil d'administration
Société de développement du transport urbain
C.P. 70, Succursale A
Kingston (Ontario)
K7M 6P9
Téléphone : 613-384-3100
Télécopieur : 613-384-7590

M. Carry McWhinnie
Vice-président directeur
MATTHEWS GROUP LTD.
1091 Crumlin Road North
C.P. 3055, Succursale B
London (Ontario)
N6A 1J2
Téléphone : 519-453-5900
Télécopieur : 519-451-0354

M. David W. Robbie
Vice-président
Financement des opérations commerciales
Banque canadienne impériale de commerce
Commerce Court West, 9^e étage
Toronto (Ontario)
M5L 1A2
Téléphone : 416-980-6328
Télécopieur : 416-363-4782

MEMBRES SAUDIENS

M. Ibrahim Mohammad Afandi
Président
Al-Afandi Est. for Trading Industry and Contracting
C.P. 13271
Djeddah, Arabie saoudite 21493
Téléphone : 02-683-0609/683-0421
Télex : 601435 ENSANE SJ
Télécopieur : 02-660-9729

M. Mohammad A. Bin Adwan
Administrateur délégué
Adwan Trading and Contracting Company
C.P. 4913
Riyad 11412, Arabie saoudite
Téléphone : 01-402-6011/402-6061
Télex : 401475 ADWAN SJ
Télécopieur : 01-405-5162

M. Hamad Al Alaiwi
Président
Hamad Al Alaiwi Est.
C.P. 6753
Riyad 11452, Arabie saoudite
Téléphone : 01-478-5853/476-3513
Télex : 402031 ALAIWI SJ
Télécopieur : 01-477-0141

M. Mohammad Saud M. Hussein Zedan
Directeur général
Haji Abdullah Alireza and Company Ltd.
Central Region Office
C.P. 75228
Riyad 11578, Arabie saoudite
Téléphone : 01-456-4478
Télécopieur :

M. Youssef A. El Maimani
Président
Arabian Business Company (ABC)
C.P. 2333
Médine, Arabie saoudite
Téléphone : 04-826-7777
Télex : 570053 MEMANI SJ
Télécopieur : 04-826-1281

M. Elsa Ali Al Dossary
Président
Ali Rashid Al Dossary and Partners Co.
C.P. 29
Dammam 31411
Arabie saoudite
Téléphone : 03-826-8630
Téléx : 801523
Télécopieur : 03-826-7951

M. Abdulrahman A. Mazi
Administrateur délégué
Dallah Information Systems
C.P. 56781
Riyad 11564
Téléphone : 01-465-4363
Télécopieur : 01-465-5866